

## LE PRINTEMPS DE RETOUR À JUHÈGUES

### UN CONCERT "PRESQUE CLASSIQUE"

Un musicien jouant tour à tour de dix instruments rares et incongrus, accompagné d'un orchestre composé d'un seul guitariste, un concert hors norme. Voilà ce que nous ont proposé en ce jour de Pâques, Frédéric Lefèvre et Franck Marty alias "Fredo et Kif", dans le cadre magnifique de la chapelle de Juhègues. Ce fut un concert "Presque Classique", truffé de sons inouïs, riche en notes, anecdotes et humour. La musique classique revisitée ! Les très nombreux spectateurs ont applaudi à tout rompre, et se sont précipités en fin de concert pour exprimer leur plaisir et échanger leurs impressions auprès des musiciens. Un franc succès !



### LA TRADITION AU RENDEZ-VOUS

Le week-end pascal est un évènement particulier à Torreilles, constituant le moment tant attendu de se retrouver autour des valeurs essentielles de convivialité et d'authenticité. L'édition 2018 n'a pas dérogé à la tradition, malgré une météo capricieuse et frileuse. L'incontournable messe en la chapelle fut animée par la cbla "Les Casenovés". Puis le théâtre de verdure s'anima au rythme des sardanes, sous le regard bienveillant du public nombreux. Dans l'après-midi les plus courageux ont esquissé quelques pas de bal musette avec l'orchestre "Sylvie Nauges". Une très belle et fraternelle journée, marquant officiellement la "renaissance" printanière de Juhègues qui reflurira dès les 28 et 29 avril prochains à l'occasion des dixièmes floralies !



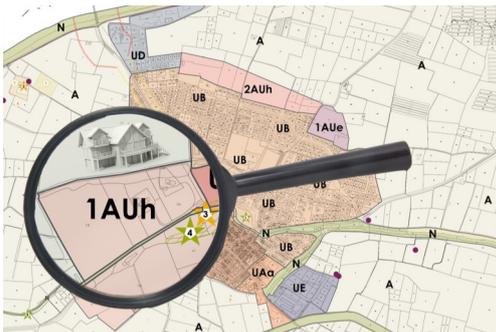
## REPRISE DES APÉROS PROXIMITÉ



Les "apéros proximité", lancés le 7 novembre 2015, ont permis de faire remonter les préoccupations des torreillans au cours de ces échanges conviviaux afin de faire un point d'étape sur l'action municipale dans le but d'améliorer la qualité de vie dans notre ville. Le bulletin "Les infos de mon quartier" que vous recevrez prochainement dans vos boîtes aux lettres vous permettront d'avoir une vue d'ensemble de ce qui a été réalisé dans notre commune depuis le lancement de cette action. Toujours dans l'optique d'aller à la

rencontre des habitants dans leurs quartiers, les correspondants de quartier "remettent leur tournée". Ces apéros seront à nouveau l'occasion pour la municipalité d'échanger avec les torreillans au cours d'un moment agréable et participatif. Le quartier numéro 4 ouvrira les festivités le samedi 14 avril à 11h à la chapelle de Juhègues. Des invitations seront distribuées dans les boîtes aux lettres des habitants concernés. Monsieur le Maire, Marc Médina, le Conseil Municipal, ainsi que M. Maurice Macabiès, correspondant du quartier n°4, vous attendent nombreux et seront heureux de vous accueillir.

## RÉUNION PUBLIQUE : ZAC "LES ASPARROTS"



Situé à l'ouest de la ville, de part et d'autre de la route départementale 31, ce quartier d'une dizaine d'hectares, destiné à accueillir de l'habitat individuel et collectif ainsi que des équipements publics revêt pour la collectivité, de par sa localisation, une attention toute particulière. En effet, compte tenu des nombreux enjeux identifiés sur ce secteur, les élus ont fait le choix d'opter pour un aménagement qualitatif et innovant, à l'échelle du quartier, qui puisse répondre à la fois aux nouvelles attentes d'habitants aux profils diversifiés ainsi qu'aux contraintes environnementales. Comme

l'accroissement de la population liée à cette urbanisation rendra nécessaire le renforcement des équipements publics tant en termes d'infrastructures que de structures, la ville a décidé de recourir à une procédure de ZAC (Zone d'Aménagement Concertée) capable de garantir une opération d'aménagement globale de qualité dans le respect de l'intérêt général. Après la finalisation des différentes étapes du dossier de création, la ville vous invite, dans le cadre de la concertation réglementaire, à participer à la réunion publique qui se tiendra le lundi 16 avril à 18h à la salle des fêtes.

**17 18**

**Concert Choral**

Vendredi 6 avril 2018 ▶ 20h30  
Eglise Saint Julien et Sainte Basilisse

Avec les chorales  
«Canta Cantar» de Pergignan • Direction, Germinal Monge  
«Scat Cat» de l'Antenne Salanque • Direction, Céline Durand et Sébastien Monge

Au programme ▶ Polyphonies du monde, chanson française et catalane, jazz vocal

Tout public  
Entrée : 5€ au profit de l'Association Coeur Universel

**Journée Citoyenne**

Suite à l'appel à idées

**Lundi 9 avril  
18h30 au Cube**

**Présentation  
des propositions  
de projets**

**REPRÉSENTATION THÉÂTRALE :**

Mardi 10 avril et  
Jeudi 12 avril  
dès 18h  
à la salle des fêtes  
de Torreilles  
par les  
CM2 de Mme Guy et de  
M. Beauvoir,  
les CE2 de M. Jobe  
et les CP/CM1 de  
M. Carbou.

**CONTES & CHOCOLATS**

MERCREDIS 18 & 25 AVRIL 2018

15h30, site de Juhègues  
Lecture de contes, musique, chasse  
aux oeufs, gonflable et activités ludiques  
Participation 5€, enfants de 3 à 7 ans

## SCR XV : MATCH À HAUT RISQUE À ARGELÈS !

Une chose est sûre : Saverdun a un pied en fédérale 3. Pour l'autre candidat à la descente, les rencontres à venir sont désormais décisives pour départager SCR XV, Balma et Castelnaudary. Avant de recevoir la JOPrades, le week-end prochain (match reporté), les salanquais vont disputer un premier match à haut risque à Argelès, dimanche à 15h. Ces mêmes argelésiens s'étaient imposés à Canet lors de la phase aller (20-15), un peu contre le cours du jeu. Alors, instinct de survie ou soif de revanche, ou les deux, nos joueurs devront se donner à fond pour n'avoir, justement, aucun regret. L'équipe 2, quant à elle, sûre de sa qualification, profitera de cette rencontre (13h30), pour peaufiner son jeu avant les phases finales. La course-poursuite est engagée, souhaitons "bonne chance" à nos couleurs. **LES CADETS EN FINALE** : avant de s'engager sur les chemins hasardeux du championnat de France, nos cadets voudraient conclure, en beauté, leur parcours régional. Beaux vainqueurs de Salagou en 1/2 finale à Frontignan (25-5), ils disputeront la finale

régionale, le samedi 14 avril à 17h30 à Gruissan contre Jacou (34). La logique est respectée puisque ce titre Languedoc Roussillon, opposera le premier du Roussillon au premier du Languedoc. Le titré sera-t-il catalan ou occitan? Réponse samedi. **LES MATCHES DU WEEK-END** : L'école de rugby (sauf les U6) disputera le challenge Michel Sirvant, samedi, à Thuir. Les cadets et Balandrade sont au repos. Les Belascaïn se déplacent à Castanet, pour disputer leur dernière rencontre de poule, avant le championnat de France pour lequel, comme l'équipe 2 et les cadets, ils sont d'ores et déjà qualifiés. Pas mal quand-même. LCa



Les Cadets en Finale !

## PROCESSION DE LA SANCH



Au cœur des cérémonies organisées tout au long de la Semaine Sainte, la Procession de la Sanch est un temps fort. Tradition séculaire, ce vendredi 30 mars, le rite se perpétue. Dès 14h, dans les jardins de la Miranda qui jouxtent l'église St Jacques, l'effervescence grandit

autour des 37 "Misteris" présents. À 14h45, les files de Pénitents se sont formées, discipline naturelle acquise au cours des ans. Les Pénitents, vêtus du "Sac" traditionnel, enfilent leur "caparutxe" ; très vite, l'agitation disparaît, le silence s'installe lorsque les hauts parleurs diffusent le message de notre Père Evêque, Monseigneur Turini. À 15h, la procession se met en mouvement et franchit le parvis de l'église. Derrière leur "Bannière" que deux belles lanternes encadrent, les cinq Pénitents

de Torreilles, sous leur "caparutxe" précèdent leur "Misteri". Emouvante et belle, notre "Vierge des sept douleurs" lentement avance sur son "Bayarol" soutenu par 4 Pénitentes et entièrement recouvert de fleurs blanches. Elle est parée de ses nouveaux ornements, acquis par la confrérie cette année : un cœur transpercé de sept glaives sur sa poitrine et une magnifique couronne qui illumine son beau visage. Quatre équipes de quatre Pénitentes se succéderont durant le parcours, rythmé par de très nombreuses haltes et exceptionnellement raccourci en raison d'une pluie persistante qui contraint les organisateurs à modifier le dernier tiers du parcours pour une mise à l'abri rapide et vitale pour la conservation des statues anciennes. BPa



## LE "PATRIMOINE" EN VISITE À BANYULS

Dernièrement, 43 torreillans bénévoles et membres de l'association du patrimoine ont passé une belle journée de visites sur Banyuls-sur-mer. Au programme, le matin visite guidée du Biodiversarium et de son aquarium ouvert depuis novembre 2017, mettant en valeur la biodiversité marine des Pyrénées-Orientales et, ensuite, un passage par le jardin méditerranéen du Mas de la Serre, centre d'écologie terrestre faisant partie de l'observatoire Arago. Le repas de midi très apprécié de tous fut pris au restaurant le Miradou avec vue panoramique sur la baie de Banyuls, avant de terminer cette virée par la visite des grandes caves des Templiers et des 3 A.O.P. avec projection et dégustation. Merci au conseil d'administration du patrimoine torreillan et surtout à Maurice pour l'organisation de cette belle sortie. MMA



## LES JEUNES ONT FÊTÉ LE CARNAVAL DES ANIMAUX



Le point jeunes a participé le dimanche 25 mars dernier au carnaval des animaux au refuge SPA La Padrine de Torreilles. Dans un premier temps, les enfants ont visité les locaux de la SPA, découvrent le fonctionnement et l'organisation du refuge. Puis ils ont pu donner des friandises aux animaux et les caresser, avant de déguster une crêpe et des bonbons. Ensuite, des serpentins et des mini-trompettes pour fêter carnaval, des jeux comme le chamboule-tout, la pêche aux canards ou la pétanque ont récompensé les jeunes de leur participation, mettant ainsi tout en œuvre pour passer une super après midi dans la joie et la bonne humeur !

## Agenda sportif, festif, culturel

### VENDREDI 6 AVRIL :

> Concert choral, à 20h30 - église (5€)

### SAMEDI 7 AVRIL :

> Vide-dressing, de 14h à 21h - salle des fêtes

### DIMANCHE 8 AVRIL :

> Rugby à Argelès,

♦ ESC Argelès (II) - SCR XV (II), à 13h30

♦ ESC Argelès (I) - SCR XV (I), à 15h

### LUNDI 9 AVRIL :

> Présentation des propositions de projets

- Journée Citoyenne, à 18h30 - Le Cube

### SAMEDI 14 AVRIL :

> Apéro Proximité du quartier n°4, à 11h - chapelle de Juhègues

### LUNDI 16 AVRIL :

> Réunion publique ZAC "Als Asparrots", à 18h - salle des fêtes

### MERCREDIS 18 & 25 AVRIL :

> Contes et chocolats, à 15h30 - site de Juhègues (5€ - enfants de 3 à 7 ans)

### MARCHÉ :

mardi et vendredi matin, place Louis Blasi

## INFOS PAROISSIALES

• Vendredi 6 avril : 17h, messe à Torreilles • Samedi 7 avril : 18h, messe à St Laurent • Dimanche 8 avril : 9h30, messe au Barcarès • Lundi 9 avril : 18h, messe à St Laurent • Mercredi 11 avril : 17h, messe au Barcarès • Jeudi 12 avril : 17h, messe à Clair.

## INFO B.I.T

L'antenne du Bureau d'Information Touristique de la plage change ses horaires à l'occasion des vacances de Pâques : du lundi au vendredi de 9h à 12h et le samedi de 9h à 12h et de 15h à 19h.

## VISITES GUIDÉES

Plage et littoral : partez à la rencontre de notre station "couleur nature en Méditerranée". Se munir de son propre vélo et d'un casque. Départ à 14h30 du B.I.T. de la plage, les mardis 17 et 24 avril. Vieux village : pendant près de 2h cette visite vous permettra de découvrir le patrimoine historique, artistique et culturel de notre village et se terminera par la dégustation d'un apéritif de terroir. Départ à 10h du Cube, les jeudis 19 et 26 avril. Visites gratuites. Infos : 04 68 28 41 10.



## TAIJI QUAN & QI GONG



Deux disciplines corporelles chinoises sont pratiquées à l'espace Fraternité. Le Taiji Quan Yang Style Ancien : le jeudi de 20h30 à 22h ; le Qi Gong : le samedi de 14h30 à 15h45 et l'Eventail Taiji de 16h à 17h15. Les animateurs sont Nicole et Alain Lemoine de l'association L'Art du Bien-être. Ces arts énergétiques internes améliorent forme et santé. Renseignements : 06 66 12 20 07 - www.lartdubienetre.fr

## CONCERT & TAPAS

Le samedi 7 avril le bar Le Régent vous proposera une soirée musique pop rock et tapas avec Vertigo.

